

VŠEOBECNÉ NÁKUPNÉ PODMIENKY

KRAFTEC, s.r.o.

Pre nákup tovaru, materiálov a služieb od dodávateľov

Verzia 2.0 • Účinné od: 1. 6. 2026. Slovenská verzia je jediná právne záväzná. Anglická verzia je informatívnym prekladom a v prípade rozporu má prednosť slovenská verzia.

Tieto Všeobecné nákupné podmienky (ďalej len „VNP“) upravujú vzťahy medzi spoločnosťou Kraftec ako kupujúcim/objednávateľom a jej dodávateľmi (predávajúcimi/poskytovateľmi). VNP sa uplatňujú na všetky nákupy tovaru, materiálov a služieb realizované Kraftec, ak nie je v individuálnej písomnej zmluve dohodnuté inak. Obchodné podmienky dodávateľa sa neuplatňujú, pokiaľ ich Kraftec výslovne písomne nepotvrdil.

GENERAL PURCHASE TERMS

KRAFTEC, s.r.o.

For the purchase of goods, materials and services from suppliers

Version 2.0 • Effective from: 1 June 2026. The Slovak version is the only legally binding version. The English version is a non-binding courtesy translation; the Slovak version prevails in case of conflict.

These General Purchase Terms ("GPT") govern the relationship between Kraftec as the buyer/customer and its suppliers (sellers/providers). The GPT apply to all purchases of goods, materials and services made by Kraftec, unless an individual written agreement states otherwise. The supplier's terms do not apply unless Kraftec expressly confirms them in writing.

ČASŤ I — VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

PART I — GENERAL PROVISIONS

Článok 1 — Identifikácia kupujúceho

1.1 Kupujúcim a objednávateľom podľa týchto VNP je Kraftec, s.r.o., so sídlom Gen. M. R. Štefánika 1939/7, 914 51 Trenčianske Teplice, Slovenská republika, IČO: 54 072 247, DIČ: 2121576886, IČ DPH: SK2121576886, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, oddiel: Sro, vložka č.: 46861/R (ďalej len „Kraftec“). Kraftec vystupuje na trhu okrem iného pod obchodnou značkou „Kraftec 3D“.

1.2 Kontaktné údaje: e-mail info@kraftec.sk, telefón +421 911 833 393, webové sídlo kraftec3d.com a kraftec.sk.

1.3 Pre účely VNP sa pod pojmom „Dodávateľ“ rozumie akákoľvek osoba, ktorá Kraftec dodáva tovar alebo poskytuje služby na základe objednávky Kraftec alebo zmluvy uzavretej s Kraftec.

Článok 2 — Pojmy a definície

2.1 Pre účely týchto VNP majú nasledujúce pojmy uvedený význam:

- „Objednávka“ je písomná (vrátane elektronickej) objednávka Kraftec adresovaná Dodávateľovi, ktorá je návrhom na uzavretie zmluvy.
- „Potvrdenie objednávky“ je akceptácia Objednávky Dodávateľom; nesmie obsahovať odchýlné alebo dodatočné podmienky bez výslovného písomného súhlasu Kraftec.
- „Zmluva“ je zmluva uzatvorená medzi Kraftec a Dodávateľom; zahŕňa Objednávku, jej Potvrdenie a tieto VNP.
- „Tovar“ je akýkoľvek hmotný produkt dodávaný Dodávateľom (vrátane surovín, polotovarov, hotových výrobkov, hardvéru, spotrebného materiálu).
- „Služby“ sú akékoľvek služby poskytované Dodávateľom (vrátane subdodávateľských výrobných služieb, inštalácie, údržby, IT služieb).

Článok 3 — Pôsobnosť VNP a vylúčenie podmienok Dodávateľa

3.1 VNP tvoria neoddeliteľnú súčasť každej Zmluvy uzatvorenej s Kraftec. V prípade rozporu platí poradie prednosti: (a) individuálne písomne dohodnutá zmluva alebo rámcová nákupná zmluva podpísaná oboma stranami; (b) Objednávka Kraftec; (c) tieto VNP; (d) prípadné technické

Article 1 — Identification of the Buyer

1.1 The buyer and customer under these GPT is Kraftec, s.r.o., with registered seat at Gen. M. R. Štefánika 1939/7, 914 51 Trenčianske Teplice, Slovak Republic, company ID (IČO): 54 072 247, tax ID (DIČ): 2121576886, VAT ID (IČ DPH): SK2121576886, registered in the Commercial Register of the District Court Trenčín, section: Sro, file no.: 46861/R (hereinafter "Kraftec"). Kraftec also operates under the brand name "Kraftec 3D".

1.2 Contact details: email info@kraftec.sk, phone +421 911 833 393, websites kraftec3d.com and kraftec.sk.

1.3 For the purposes of the GPT, "Supplier" means any person delivering goods or providing services to Kraftec based on Kraftec's purchase order or an agreement with Kraftec.

Article 2 — Definitions

2.1 For the purposes of these GPT the following terms have the meanings below:

- "Purchase Order" — Kraftec's written (incl. electronic) order addressed to the Supplier, constituting an offer to conclude a contract.
- "Order Confirmation" — the Supplier's acceptance of the Purchase Order; it must not contain deviating or additional terms without Kraftec's express written consent.
- "Contract" — the agreement concluded between Kraftec and the Supplier; comprises the Purchase Order, its Confirmation and these GPT.
- "Goods" — any tangible product supplied by the Supplier (including raw materials, semi-finished products, finished goods, hardware, consumables).
- "Services" — any services provided by the Supplier (including subcontracted manufacturing, installation, maintenance, IT services).

Article 3 — Scope of GPT and exclusion of Supplier's terms

3.1 The GPT form an integral part of every Contract concluded with Kraftec. In case of conflict the order of precedence is: (a) an individually signed contract or framework purchase agreement; (b) Kraftec's Purchase Order; (c) these GPT; (d) any technical specifications and standards

špecifikácie a normy uvedené v Objednávke alebo dohode.

3.2 Všeobecné obchodné podmienky Dodávateľa, jeho cenníky, predajné podmienky alebo iné dokumenty Dodávateľa sa nestávajú súčasťou Zmluvy, ani keď Kraftec proti nim výslovne nenamietal alebo ich nezamietol. Akceptáciou Objednávky Kraftec sa Dodávateľ vzdáva uplatnenia svojich obchodných podmienok (§ 275 OBZ).

3.3 Akékoľvek odchýlky alebo dodatočné podmienky uvedené v Potvrdení objednávky sú voči Kraftec účinné len ak ich Kraftec písomne výslovne potvrdil. Tichý súhlas ani plnenie Kraftec sa nepovažuje za akceptáciu odchýlnych podmienok.

Článok 4 — Vznik a obsah Zmluvy

4.1 Zmluva vzniká doručením Potvrdenia objednávky Kraftec, ktoré obsahovo zodpovedá Objednávke; alternatívne sa Zmluva považuje za uzavretú aj začatím plnenia Dodávateľom v súlade s Objednávkou.

4.2 Ak Dodávateľ nepotvrdí Objednávku do piatich (5) pracovných dní od jej doručenia, Kraftec môže Objednávku jednostranne zrušiť bez akýchkoľvek záväzkov.

4.3 Zmluva pozostáva z: Objednávky, Potvrdenia objednávky, týchto VNP a všetkých technických špecifikácií, výkresov, noriem a iných dokumentov výslovne uvedených v Objednávke.

Článok 5 — Ceny

5.1 Cena uvedená v Objednávke je pevná a konečná. Cena zahŕňa balenie, značenie, certifikáty, dopravu na dohodnuté miesto dodania (DAP/DDP), poistenie počas prepravy a všetky dane a poplatky okrem DPH, pokiaľ nie je v Objednávke uvedené inak.

5.2 Žiadne jednostranné cenové úpravy zo strany Dodávateľa po uzavretí Zmluvy nie sú prípustné, ani z titulu zmeny cien surovín, energií, kurzových výkyvov či iných okolností. Cenové úpravy sú možné len písomným dodatkom potvrdeným oboma stranami.

5.3 Ak Dodávateľ zníži svoje katalógové ceny pre rovnaký Tovar v období medzi uzavretím Zmluvy a jej splnením, znížená cena sa automaticky uplatní aj na nesplnenú časť Objednávky Kraftec.

Článok 6 — Platobné podmienky

6.1 Splatnosť faktúry je tridsať (30) kalendárnych dní odo dňa splnenia dvoch podmienok zároveň: (a) Tovar bol Kraftec úplne dodaný a kvalitatívne prevzatý alebo Služby boli úplne poskytnuté a Kraftec ich akceptoval; a (b) Kraftec bola doručená správna a úplná faktúra s náležitosťami daňového

referenced in the Order or agreement.

3.2 The Supplier's general terms, price lists, sales conditions or other Supplier documents do not become part of the Contract even if Kraftec did not expressly object to or reject them. By accepting Kraftec's Purchase Order the Supplier waives application of its own terms (Section 275 of the Commercial Code).

3.3 Any deviations or additional terms in the Supplier's Order Confirmation are effective against Kraftec only if expressly confirmed in writing by Kraftec. Tacit consent or performance by Kraftec does not constitute acceptance of deviating terms.

Article 4 — Formation and content of the Contract

4.1 The Contract is concluded upon delivery to Kraftec of an Order Confirmation matching the Purchase Order; alternatively, the Contract is also deemed concluded by the Supplier commencing performance in accordance with the Purchase Order.

4.2 If the Supplier does not confirm the Purchase Order within five (5) working days of receipt, Kraftec may unilaterally cancel the Order without any liability.

4.3 The Contract consists of: the Purchase Order, the Order Confirmation, these GPT and all technical specifications, drawings, standards and other documents expressly referenced in the Order.

Article 5 — Prices

5.1 The price stated in the Purchase Order is fixed and final. The price includes packaging, marking, certificates, transport to the agreed place of delivery (DAP/DDP), insurance during transport, and all taxes and charges except VAT, unless otherwise stated in the Order.

5.2 No unilateral price adjustments by the Supplier after conclusion of the Contract are permitted, including for changes in raw materials, energy, exchange rates or other circumstances. Price adjustments are only possible by a written amendment confirmed by both parties.

5.3 If the Supplier reduces its list prices for the same Goods between conclusion of the Contract and its performance, the reduced price automatically applies to the unfulfilled portion of Kraftec's Order.

Article 6 — Payment terms

6.1 The invoice is due thirty (30) calendar days from the day on which both conditions are met: (a) the Goods have been fully delivered to and quality-accepted by Kraftec, or the Services have been fully provided and accepted by Kraftec; and (b) a correct and complete invoice meeting tax-document

dokladu.

6.2 Faktúra musí obsahovať najmä: číslo Objednávky Kraftec, presné označenie Tvaru/Služby, množstvá, jednotkové ceny a celkovú cenu, DPH, číslo Zmluvy alebo iný odkaz určený Kraftec, IBAN a všetky náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. Faktúry, ktoré neobsahujú uvedené náležitosti, alebo sú vystavené pred splnením, Kraftec vráti Dodávateľovi na opravu; lehota splatnosti začína plynúť až po doručení správnej faktúry.

6.3 Platba sa považuje za uhradenú dňom odoslania platby z účtu Kraftec.

6.4 Kraftec je oprávnený zadržať platbu alebo jej časť pri reklamovanej vade Tvaru/Služby, pri chýbajúcich certifikátoch alebo dokladoch, alebo pri nesplnenom záväzku Dodávateľa, až do odstránenia nedostatku.

6.5 Kraftec je oprávnený jednostranne započítať akékoľvek svoje pohľadávky voči pohľadávkam Dodávateľa. Dodávateľ nie je oprávnený jednostranne započítavať svoje pohľadávky voči pohľadávkam Kraftec, ani ich postúpiť tretej osobe bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kraftec.

Článok 7 — Dodanie, balenie, prechod rizika

7.1 Dodanie sa uskutoční na miesto a v termíne uvedenom v Objednávke. Dodacie termíny sú záväzné; predčasné dodanie je možné len so súhlasom Kraftec.

7.2 Predvolená dodacia doložka je DAP — sídlo Kraftec, Trenčianske Teplice, Incoterms 2020, pokiaľ Objednávka neuvádza inú doložku. Riziko škody a vlastnícke právo prechádzajú na Kraftec až riadnym prevzatím Tvaru v mieste dodania.

7.3 Tovar musí byť riadne zabalený, označený číslom Objednávky Kraftec, sprevádzaný dodacím listom, prevzatým certifikátom (článok 8) a všetkými dokumentmi potrebnými na manipuláciu a použitie. Balenie zodpovedá charakteru Tvaru a spôsobu prepravy a zabezpečuje doručenie bez poškodenia.

7.4 Dodanie je splnené až úplným odovzdaním Tvaru, dokladov a certifikátov Kraftec na mieste dodania a jeho kvalitatívnym prevzatím. Čiastočné dodanie alebo dodanie bez kompletnej dokumentácie môže Kraftec odmietnuť.

Článok 8 — Kvalita, certifikáty, normy

8.1 Dodávateľ zaručuje, že Tovar a Služby zodpovedajú: (a) špecifikácii uvedenej v Objednávke a v podkladoch Kraftec; (b) platným technickým normám (najmä EN, ISO, STN, ASTM podľa aplikácie); (c) všetkým platným právnym predpisom Slovenskej republiky a EÚ, vrátane predpisov o bezpečnosti

requirements has been delivered to Kraftec.

6.2 The invoice must include in particular: Kraftec's Purchase Order number, accurate designation of the Goods/Service, quantities, unit and total prices, VAT, the Contract number or other reference designated by Kraftec, IBAN, and all particulars under Act No. 222/2004 Coll. Invoices missing these particulars or issued before performance will be returned to the Supplier for correction; the payment period only starts upon delivery of the correct invoice.

6.3 Payment is deemed made on the day the payment is sent from Kraftec's account.

6.4 Kraftec is entitled to withhold payment or part thereof in the event of a claimed defect, missing certificates or documents, or any unfulfilled obligation of the Supplier, until the deficiency is remedied.

6.5 Kraftec may unilaterally set off any of its claims against the Supplier's claims. The Supplier may not unilaterally set off its claims against Kraftec's claims, nor assign them to any third party, without Kraftec's prior written consent.

Article 7 — Delivery, packaging, transfer of risk

7.1 Delivery is to the place and on the date stated in the Purchase Order. Delivery dates are binding; early delivery is permitted only with Kraftec's consent.

7.2 The default delivery term is DAP — Kraftec's seat, Trenčianske Teplice, Incoterms 2020, unless the Order states otherwise. Risk of damage and title pass to Kraftec only upon proper acceptance of the Goods at the place of delivery.

7.3 The Goods must be properly packed, marked with Kraftec's Order number, accompanied by a delivery note, the applicable certificate (Article 8) and all documents necessary for handling and use. Packaging shall correspond to the nature of the Goods and the mode of transport and ensure delivery without damage.

7.4 Delivery is fulfilled only upon complete handover of the Goods, documents and certificates to Kraftec at the place of delivery and their quality acceptance. Kraftec may refuse partial deliveries or deliveries without complete documentation.

Article 8 — Quality, certificates, standards

8.1 The Supplier warrants that the Goods and Services conform to: (a) the specification in the Order and Kraftec's inputs; (b) applicable technical standards (in particular EN, ISO, STN, ASTM as relevant); (c) all applicable Slovak and EU laws, including product safety, environmental protection, and

výrobkov, ochrane životného prostredia a kontrole chemických látok (REACH, RoHS, GPSR a iné).

8.2 Pri každom dodaní materiálov Dodávateľ poskytne príslušné certifikáty, najmä: (a) certifikát EN 10204 typu 2.1, 2.2, 3.1 alebo 3.2 podľa povahy materiálu a požiadavky Kraftec; (b) technický list (TDS); (c) Material Safety Data Sheet (MSDS) v slovenskom alebo anglickom jazyku ak ide o chemickú látku; (d) prehlásenie o zhode (CE Declaration of Conformity) ak je výrobok podriadený harmonizačnej legislatíve EÚ. Tovar bez požadovaných certifikátov nebude prevzatý.

8.3 Dodávateľ deklaruje, že má zavedený systém manažérstva kvality podľa normy ISO 9001 (alebo rovnocennej), ak je to vzhľadom na povahu plnenia obvyklé, a na žiadosť Kraftec poskytne dôkaz o certifikácii. Pre dodávky chemických látok a polymérov platí povinný súlad s REACH (nariadenie (ES) č. 1907/2006) a RoHS (smernica 2011/65/EÚ) — Dodávateľ na žiadosť poskytne príslušné prehlásenia.

8.4 Inšpekcia a audit. Kraftec je oprávnený na vlastné náklady vykonať vstupnú kontrolu Tvaru, testovanie vzoriek a počas riadnych pracovných hodín audit kvality, výrobných procesov a dokumentácie Dodávateľa, súvisiacich s plnením pre Kraftec. Tieto kontroly nezbavujú Dodávateľa zodpovednosti za vady.

Článok 9 — Záruka a zodpovednosť za vady

9.1 Dodávateľ poskytuje na Tovar záruku za akosť v trvaní dvadsiatichštyroch (24) mesiacov odo dňa prevzatia Kraftec, pokiaľ nie je v Objednávke alebo na obale výrobcu uvedená dlhšia záručná doba; v takom prípade platí dlhšia záruka.

9.2 Dodávateľ ručí za zhodu s deklarovanou špecifikáciou. V prípade vady má Kraftec na vlastnú voľbu právo požadovať bezplatné odstránenie vady (oprava alebo výmena), primeranú zľavu z ceny, alebo odstúpiť od Zmluvy. Pri odstúpení Dodávateľ na vlastné náklady vyzdvihne vadný Tovar a vráti uhradenú cenu.

9.3 Lehoty na oznámenie väd. Kraftec oznamuje zjavné vady Dodávateľovi v primeranej lehote, najneskôr do tridsiatich (30) dní od ich zistenia; skryté vady oznámi bezodkladne po ich zistení v rámci záručnej doby. Lehoty podľa § 428 Obchodného zákonníka sa zmluvne predlžujú v prospech Kraftec na uvedené hodnoty.

9.4 Indemnity. Dodávateľ odškodní Kraftec za všetky škody, nároky tretích osôb (vrátane konečných zákazníkov Kraftec), pokuty orgánov verejnej moci, náklady na stiahnutie z trhu (recall), reklamácie, opravy a iné výdavky, ktoré Kraftec

chemicals control (REACH, RoHS, GPSR, etc.).

8.2 For each delivery of materials, the Supplier shall provide the applicable certificates, in particular: (a) EN 10204 certificate type 2.1, 2.2, 3.1 or 3.2 as appropriate; (b) technical data sheet (TDS); (c) Material Safety Data Sheet (MSDS) in Slovak or English for chemical substances; (d) CE Declaration of Conformity where the product is subject to EU harmonisation legislation. Goods without the required certificates will not be accepted.

8.3 The Supplier declares that it operates a quality management system according to ISO 9001 (or equivalent) where customary for the nature of the supply, and shall provide evidence of certification at Kraftec's request. For chemicals and polymers, REACH (Regulation (EC) No 1907/2006) and RoHS (Directive 2011/65/EU) compliance is mandatory — the Supplier shall provide the relevant declarations on request.

8.4 Inspection and audit. Kraftec may, at its own cost, perform incoming inspection of the Goods, sample testing and, during the Supplier's regular working hours, audit the Supplier's quality, production processes and documentation relating to Kraftec's order. Such inspections do not relieve the Supplier of liability for defects.

Article 9 — Warranty and liability for defects

9.1 The Supplier provides a quality warranty on the Goods for twenty-four (24) months from acceptance by Kraftec, unless a longer warranty period is stated in the Order or on the manufacturer's packaging; in such case the longer warranty applies.

9.2 The Supplier warrants conformity with the declared specification. In the event of a defect, Kraftec has, at its own choice, the right to demand free remedy of the defect (repair or replacement), a reasonable price reduction, or to withdraw from the Contract. Upon withdrawal the Supplier shall, at its own cost, collect the defective Goods and refund the paid price.

9.3 Defect notification periods. Kraftec shall notify visible defects to the Supplier within a reasonable time, no later than thirty (30) days from discovery; hidden defects shall be notified without undue delay after discovery within the warranty period. The periods under Section 428 of the Commercial Code are contractually extended in Kraftec's favour to the above values.

9.4 Indemnity. The Supplier shall indemnify Kraftec for all damages, third-party claims (including Kraftec's end customers), administrative fines, recall costs, claims, repairs and other expenditures incurred by Kraftec as a result of a

vzniknú v dôsledku vady Tovarú alebo nesúlady s deklarovanou špecifikáciou.

defect in the Goods or non-conformity with the declared specification.

Článok 10 — Zmluvná pokuta za omeškanie a porušenie

Article 10 — Contractual penalty for delay and breach

10.1 Pri omeškaní Dodávateľa s dodaním Tovarú alebo poskytnutím Služby je Dodávateľ povinný uhradiť Kraftec zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny omeškaného plnenia za každý začatý deň omeškania podľa § 544 OZ. Nárok Kraftec na náhradu škody v plnom rozsahu nad rámec zmluvnej pokuty týmto nie je dotknutý.

10.1 If the Supplier is late with delivery of the Goods or provision of the Services, the Supplier shall pay Kraftec a contractual penalty of 0.1 % of the price of the delayed performance per each commenced day of delay under Section 544 of the Civil Code. Kraftec's right to claim full damages exceeding the contractual penalty is not affected.

10.2 Pri porušení povinnosti mlčanlivosti (článok 14), povinnosti dodať certifikáty (článok 8.2) alebo povinnosti odstrániť vadu v dohodnutej lehote (článok 9) je Dodávateľ povinný uhradiť Kraftec zmluvnú pokutu vo výške 5 000 EUR za každé jednotlivé porušenie. Nárok Kraftec na náhradu škody zostáva.

10.2 For breach of confidentiality (Article 14), failure to deliver certificates (Article 8.2) or failure to remedy a defect within the agreed period (Article 9), the Supplier shall pay Kraftec a contractual penalty of EUR 5,000 per each individual breach. Kraftec's right to damages remains.

10.3 Pri opakovanom alebo pretrvávajúcom porušení povinností Dodávateľa, alebo pri omeškaní presahujúcom desať (10) kalendárnych dní, je Kraftec oprávnený od Zmluvy odstúpiť s okamžitou účinnosťou bez nároku Dodávateľa na akúkoľvek náhradu, a má nárok na náhradu nákladov náhradného obstarania (cover damages).

10.3 In case of repeated or persistent breach by the Supplier, or delay exceeding ten (10) calendar days, Kraftec may withdraw from the Contract with immediate effect without any compensation to the Supplier, and is entitled to compensation for cover-purchase costs.

ČASŤ II — DUŠEVNÉ VLASTNÍCTVO, MLČANLIVOSŤ, COMPLIANCE

Článok 11 — Práva duševného vlastníctva

11.1 Vstupy Kraftec. Všetky podklady, výkresy, CAD modely, špecifikácie, know-how a iné informácie, ktoré Kraftec poskytne Dodávateľovi na účely plnenia Zmluvy, zostávajú výhradným vlastníctvom Kraftec. Dodávateľ ich smie použiť výlučne na účely plnenia Zmluvy.

11.2 Plnenie na zákazku. Akýkoľvek výsledok, výrobok, dielo, dokumentácia alebo softvér vytvorený Dodávateľom špecificky na základe Objednávky Kraftec („Dielo na zákazku“) Kraftec nadobúda nasledovne: (a) vlastnícke právo k hmotnému nosiču Diela na zákazku prechádza na Kraftec dňom jeho odovzdania; (b) k autorským dielam podľa Autorského zákona č. 185/2015 Z. z. (vrátane počítačových programov podľa § 87 a nasl. AZ) Dodávateľ udeľuje Kraftec ako objednávateľovi výhradnú, neobmedzenú, územne a časovo neobmedzenú, bezodplatnú, prevoditeľnú a sublicencovateľnú licenciu na použitie Diela všetkými známymi spôsobmi v plnom rozsahu, vrátane práva Dielo upravovať, prepracovať, spájať s inými dielami, vyhotovovať rozmnoženiny a sublicencovať tretím osobám (§ 65 a nasl. AZ); (c) ak je Dielo na zákazku predmetom priemyselných práv (najmä patent, úžitkový vzor, dizajn), Dodávateľ na Kraftec týmto prevádza všetky takéto práva alebo udeľuje výhradnú licenciu v rozsahu, v akom je prevod podľa rozhodného práva prípustný. Odplata za nadobudnutie práv podľa tohto bodu je už zahrnutá v cene Objednávky.

11.3 Dodávateľ zaručuje, že plnenie Zmluvy a poskytnuté Diela nezasiahnu do práv tretích osôb (najmä autorských, patentových, dizajnových, ochranných známk). Dodávateľ odškodní Kraftec a zákazníkov Kraftec za všetky nároky tretích osôb z porušenia týchto práv, vrátane nákladov právneho zastúpenia.

11.4 Vyhradené know-how Dodávateľa (procesy, nastavenia strojov, vlastné suroviny) zostávajú vlastníctvom Dodávateľa, pokiaľ nebolo dohodnuté inak; tým nie sú dotknuté práva Kraftec k vstupom Kraftec a Dielam na zákazku podľa bodov 11.1 a 11.2.

Článok 12 — Zodpovednosť za škodu

12.1 Dodávateľ zodpovedá za škodu spôsobenú porušením Zmluvy alebo VNP v plnom rozsahu podľa Obchodného zákonníka. Akékoľvek obmedzenia alebo vylúčenia zodpovednosti uvedené v dokumentoch Dodávateľa sa neuplatňujú, pokiaľ ich Kraftec výslovne písomne neakceptoval.

PART II — IP, CONFIDENTIALITY, COMPLIANCE

Article 11 — Intellectual property rights

11.1 Kraftec inputs. All materials, drawings, CAD models, specifications, know-how and other information provided by Kraftec to the Supplier for performance of the Contract remain Kraftec's exclusive property. The Supplier may use them solely for the purpose of performing the Contract.

11.2 Custom deliverables. Any result, product, work, documentation or software created by the Supplier specifically pursuant to Kraftec's Order ("Custom Deliverables") is acquired by Kraftec as follows: (a) ownership in the physical medium of the Custom Deliverable passes to Kraftec upon handover; (b) to copyright works under Copyright Act No. 185/2015 Coll. (including computer programs under Sections 87 et seq. of the Copyright Act), the Supplier grants Kraftec as the customer an exclusive, unrestricted, territorially and temporally unlimited, royalty-free, transferable and sub-licensable licence to use the work in all known ways to the fullest extent, including the right to modify, adapt, combine with other works, make reproductions and sub-license to third parties (Sections 65 et seq. of the Copyright Act); (c) if the Custom Deliverable is subject to industrial property rights (in particular patent, utility model, design), the Supplier hereby transfers all such rights to Kraftec, or grants an exclusive licence to the extent transfer is permitted under the applicable law. Compensation for the acquisition of rights under this point is already included in the Order price.

11.3 The Supplier warrants that the performance of the Contract and the deliverables do not infringe third-party rights (in particular copyright, patents, designs, trademarks). The Supplier shall indemnify Kraftec and Kraftec's customers for any third-party claims of infringement, including legal costs.

11.4 The Supplier's reserved know-how (processes, machine settings, proprietary raw materials) remains the Supplier's property unless otherwise agreed; this is without prejudice to Kraftec's rights in the Kraftec inputs and Custom Deliverables under points 11.1 and 11.2.

Article 12 — Liability for damages

12.1 The Supplier is liable for damages caused by breach of the Contract or the GPT in full under the Commercial Code. Any limitations or exclusions of liability stated in the Supplier's documents do not apply unless expressly accepted in writing by Kraftec.

12.2 Dodávateľ je povinný udržiavať primerané poistenie zodpovednosti za škodu (vrátane zodpovednosti za škodu spôsobenú vadným výrobkom) v rozsahu zodpovedajúcom povahe plnenia, a na žiadosť Kraftec poskytne doklad o platnom poistení.

Článok 13 — Vyššia moc

13.1 Dodávateľ je oprávnený odvolať sa na vyššiu moc len v prípade prírodných katastrof, vojny, štrajku, ktorý nie je spôsobený Dodávateľom, alebo iných mimoriadnych udalostí mimo primeranej kontroly Dodávateľa, ktoré objektívne znemožňujú plnenie. Nedostatok surovín, výpadky subdodávateľov, finančné ťažkosti, cenové výkyvy ani technické problémy zariadení Dodávateľa nepredstavujú vyššiu moc.

13.2 Dodávateľ je povinný bezodkladne informovať Kraftec o vzniku vyššej moci a vyvinúť maximálne úsilie na obnovenie plnenia, vrátane zabezpečenia náhradnej dodávky z iného zdroja. Ak vyššia moc trvá dlhšie ako tridsať (30) dní, Kraftec je oprávnený od Zmluvy odstúpiť.

Článok 14 — Mlčanlivosť

14.1 Dodávateľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých neverejných informáciách Kraftec, najmä o technickej dokumentácii, výkresoch, CAD modeloch, špecifikáciách, cenách, obchodných podmienkach, zoznamoch zákazníkov, plánoch, know-how a o samotnom obchodnom vzťahu. Mlčanlivosť trvá počas Zmluvy a päť (5) rokov po jej ukončení.

14.2 Dodávateľ nesmie použiť obchodné meno Kraftec, jeho logá ani referencie na obchodný vzťah s Kraftec na marketingové účely bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kraftec.

14.3 Pri porušení mlčanlivosti je Dodávateľ povinný uhradiť zmluvnú pokutu podľa článku 10.2 a nahradiť plnú škodu.

Článok 15 — Sankcie, export controls, anti-bribery

15.1 Dodávateľ vyhlasuje a zaručuje sa, že: (a) nie je osobou na sankčných zoznamoch EÚ, OSN, Slovenskej republiky ani spojeneckých štátov; (b) dodaný Tovar a Služby nemajú pôvod v sankcionovaných destináciách; (c) dodržiava všetky predpisy o kontrole vývozu tovaru s dvojakým použitím (nariadenie (EÚ) 2021/821); (d) dodržiava všetky predpisy o pracovných právach, zákaze detskej a nútenej práce (vrátane CSDDD a SCCD predpisov).

15.2 Anti-bribery a anti-korupcia. Dodávateľ ani jeho zástupcovia neposkytnú zamestnancom Kraftec, ani osobám prepojeným, žiadne dary, zľavy, výhody ani iné plnenia, ktoré

12.2 The Supplier shall maintain reasonable liability insurance (including product liability) commensurate with the nature of the supply, and shall provide proof of valid insurance at Kraftec's request.

Article 13 — Force majeure

13.1 The Supplier may invoke force majeure only in cases of natural disasters, war, strikes not caused by the Supplier, or other extraordinary events outside the Supplier's reasonable control that objectively prevent performance. Raw-material shortages, sub-supplier failures, financial difficulties, price fluctuations or technical problems with the Supplier's equipment do not constitute force majeure.

13.2 The Supplier shall notify Kraftec immediately of any force majeure event and use its best efforts to resume performance, including arranging alternative supply from another source. If force majeure continues for more than thirty (30) days, Kraftec may withdraw from the Contract.

Article 14 — Confidentiality

14.1 The Supplier shall keep confidential all non-public information of Kraftec, in particular technical documentation, drawings, CAD models, specifications, prices, commercial terms, customer lists, plans, know-how and the very existence of the business relationship. Confidentiality survives for five (5) years after termination.

14.2 The Supplier may not use Kraftec's trade name, logos or references to the business relationship with Kraftec for marketing purposes without Kraftec's prior written consent.

14.3 In case of breach of confidentiality, the Supplier shall pay the contractual penalty under Article 10.2 and compensate full damages.

Article 15 — Sanctions, export controls, anti-bribery

15.1 The Supplier represents and warrants that: (a) it is not on the sanctions lists of the EU, UN, Slovak Republic or allied states; (b) the supplied Goods and Services do not originate in sanctioned destinations; (c) it complies with all dual-use export controls (Regulation (EU) 2021/821); (d) it complies with all labour-rights, child- and forced-labour prohibitions (incl. CSDDD and SCCD rules).

15.2 Anti-bribery and anti-corruption. The Supplier and its representatives shall not provide Kraftec employees, or related persons, with any gifts, discounts, advantages or other

by mohli ovplyvniť rozhodovanie Kraftec, vrátane porušenia zákona č. 91/2016 Z. z. o trestnej zodpovednosti právnických osôb. Porušenie tohto bodu zakladá právo Kraftec okamžite odstúpiť od Zmluvy a nárok na náhradu škody.

15.3 Bezpečnosť výrobkov a zhoda. Pri Tovare určenom na konečný predaj spotrebiteľom v EÚ Dodávateľ zaručuje súlad s nariadením (EÚ) 2023/988 (GPSR), označovanie CE, dostupnosť EU vyhlásenia o zhode a sledovateľnosť výrobnéj šarže.

Článok 16 — Ochrana osobných údajov

16.1 Strany spracúvajú osobné údaje druhej strany (kontaktné údaje, fakturačné údaje) na účely plnenia Zmluvy v zmysle nariadenia (EÚ) 2016/679 (GDPR) a zákona č. 18/2018 Z. z. Právnym základom je plnenie zmluvy podľa čl. 6 ods. 1 písm. b) GDPR.

16.2 Ak Dodávateľ pri plnení Zmluvy spracúva osobné údaje v mene Kraftec, strany uzavrú samostatnú zmluvu o spracúvaní osobných údajov podľa čl. 28 GDPR pred začatím takéhoto spracúvania.

Článok 17 — Postúpenie, subdodávateľa, prevod práv

17.1 Dodávateľ nie je oprávnený postúpiť práva ani povinnosti zo Zmluvy na tretiu osobu bez predchádzajúceho písomného súhlasu Kraftec. Postúpenie pohľadávky Dodávateľa za Kraftec na tretiu osobu je tiež viazané na písomný súhlas Kraftec.

17.2 Dodávateľ je oprávnený zabezpečiť plnenie Zmluvy prostredníctvom subdodávateľov len s predchádzajúcim písomným súhlasom Kraftec. Dodávateľ zodpovedá za plnenie subdodávateľov ako za vlastné plnenie a zabezpečí, aby jeho subdodávateľa boli viazaní povinnosťami v rozsahu zodpovedajúcim týmto VNP.

17.3 Kraftec je oprávnený voľne postúpiť svoje práva a pohľadávky zo Zmluvy v rámci skupiny, financovania alebo reštrukturalizácie bez súhlasu Dodávateľa.

benefits that could influence Kraftec's decision-making, including any breach of Act No. 91/2016 Coll. on the criminal liability of legal persons. A breach of this point gives Kraftec the right to withdraw from the Contract with immediate effect and entitles Kraftec to damages.

15.3 Product safety and conformity. For Goods intended for ultimate sale to consumers in the EU, the Supplier warrants compliance with Regulation (EU) 2023/988 (GPSR), CE marking, availability of an EU Declaration of Conformity, and production-batch traceability.

Article 16 — Data protection

16.1 The parties process each other's personal data (contact details, billing data) for the purpose of performing the Contract under Regulation (EU) 2016/679 (GDPR) and Act No. 18/2018 Coll. The legal basis is performance of the contract under Article 6(1)(b) GDPR.

16.2 If the Supplier processes personal data on Kraftec's behalf in connection with the Contract, the parties shall conclude a separate data-processing agreement under Article 28 GDPR before such processing begins.

Article 17 — Assignment, subcontractors, transfer of rights

17.1 The Supplier may not assign its rights or obligations under the Contract to any third party without Kraftec's prior written consent. The assignment of the Supplier's receivable from Kraftec to any third party also requires Kraftec's written consent.

17.2 The Supplier may engage subcontractors for performance of the Contract only with Kraftec's prior written consent. The Supplier is responsible for the performance of its subcontractors as for its own, and shall ensure that its subcontractors are bound by obligations equivalent to these GPT.

17.3 Kraftec may freely assign its rights and receivables under the Contract within its group, in financing or restructuring transactions, without the Supplier's consent.

ČASŤ III — ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

PART III — FINAL PROVISIONS

Článok 18 — Skrátená premlčacia doba

18.1 Strany sa v zmysle § 401 Obchodného zákonníka výslovne dohodli, že premlčacia doba pre akékoľvek nároky Dodávateľa voči Kraftec vyplývajúce zo Zmluvy sa skracuje na dva (2) roky odo dňa, keď právo mohlo byť vykonané po prvý raz.

Článok 19 — Rozhodné právo a riešenie sporov

19.1 Zmluva a tieto VNP sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky, najmä Obchodným zákonníkom (zákon č. 513/1991 Zb.) a Občianskym zákonníkom (zákon č. 40/1964 Zb.).

19.2 Pre vzťahy s medzinárodným prvkom strany výslovne vylučujú aplikáciu Dohovoru OSN o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru (CISG).

19.3 Akékoľvek spory vyplývajúce zo Zmluvy budú riešené súdmi Slovenskej republiky; miestne príslušným je súd v sídle Kraftec.

Článok 20 — Oddeliteľnosť, zmeny VNP, účinnosť

20.1 Ak sa niektoré ustanovenie VNP stane neplatným, neúčinným alebo nevykonateľným, platnosť ostatných zostáva nedotknutá.

20.2 Kraftec je oprávnený jednostranne meniť a dopĺňať VNP. Na uzatvorené Zmluvy sa však uplatňujú VNP platné v čase uzavretia Zmluvy, ak sa strany výslovne nedohodli inak. Aktuálne znenie VNP je dostupné na webe Kraftec.

20.3 Tieto VNP sú účinné od 1. 6. 2026. Verzia: 2.0.

Article 18 — Shortened limitation period

18.1 Pursuant to Section 401 of the Commercial Code, the parties expressly agree that the limitation period for any claims of the Supplier against Kraftec arising from the Contract is shortened to two (2) years from the day the right could first be exercised.

Article 19 — Governing law and dispute resolution

19.1 The Contract and these GPT are governed by Slovak law, in particular the Commercial Code (Act No. 513/1991 Coll.) and the Civil Code (Act No. 40/1964 Coll.).

19.2 For relations with an international element, the parties expressly exclude the application of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG).

19.3 Any disputes arising from the Contract shall be resolved by the courts of the Slovak Republic; the competent court is the court at Kraftec's seat.

Article 20 — Severability, amendments, effectiveness

20.1 If any provision of the GPT becomes invalid, ineffective or unenforceable, the remaining provisions remain unaffected.

20.2 Kraftec may unilaterally amend the GPT. Contracts already concluded remain governed by the GPT version in force at the time of conclusion unless the parties agree otherwise. The current version of the GPT is available on Kraftec's website.

20.3 These GPT become effective on 1 June 2026. Version: 2.0.

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA — ÚČINNOSŤ, REVÍZIA, SCHVÁLENIE / FINAL PROVISIONS — VALIDITY, REVISION, APPROVAL

Účinnosť / Platnosť: tento dokument je účinný od 1. 6. 2026. Najbližšia plánovaná revízia: 1. 1. 2027. Spoločnosť Kraftec, s.r.o. si vyhradzuje právo dokument kedykoľvek aktualizovať alebo upraviť skôr, ak si to vyžiada zmena právnych predpisov, rozhodnutie orgánu verejnej moci, zmena obchodných procesov alebo iný oprávnený dôvod. Zodpovednosť zákazníka / používateľa za aktuálne znenie: zákazník, používateľ alebo iná dotknutá osoba je povinná pred každým úkonom (najmä pred odoslaním objednávky, podpisom zmluvy, podaním reklamácie alebo iným uplatnením práva) skontrolovať aktuálne platné znenie tohto dokumentu uverejnené na webových sídlach kraftec3d.com a kraftec.sk (sekcia „Dokumenty /

Validity / Effect: this document is effective from 1 June 2026. Next scheduled revision: 1 January 2027. Kraftec, s.r.o. reserves the right to update or amend this document at any time earlier if required by a change of law, an order of a public authority, a change of business processes or another legitimate reason. Customer / user responsibility for the current version: the customer, user or other data subject is obliged, before each action (in particular before placing an order, signing an agreement, filing a complaint or otherwise exercising a right), to check the currently valid version of this document published on the websites kraftec3d.com and kraftec.sk (section "Dokumenty / Documents"). The

Documents“). Závazná je verzia uverejnená a označená ako účinná ku dňu rozhodujúceho úkonu.
Schválil / Vydal: Marek Kočkovský, konateľ spoločnosti Kraftec, s.r.o., v Trenčianskych Tepliciach dňa 1. 6. 2026.

binding version is the one published and marked as effective on the date of the relevant action.
Approved / Issued by: Marek Kočkovský, Managing Director (konateľ) of Kraftec, s.r.o., in Trenčianske Teplice on 1 June 2026.

— KONIEC DOKUMENTU / END OF DOCUMENT —